



TD-160/100 T
TD-250/100 T
TD-350/125 T
TD-500/150 T
TD-500/160 T
TD-800/200 T
TD-1000/250 T
TD-2000/315 T

Para la conexión, seguir el diagrama de la figura "a". Estos modelos están equipados con un temporizador electrónico, ajustable desde aproximadamente 1 minuto hasta un máximo de 30 minutos.

Pour le raccordement, suivre le schéma de la figure "a". Ces modèles sont équipés d'une temporisation électronique, réglable entre 1 minute environ et 30 minutes maximum.

Para a ligação, seguir o diagrama da figura "a". Estes modelos estão equipados com um temporizador electrónico, ajustável, aproximadamente, desde 1 minuto até un máximo de 30 minutos.

Voor aansluiting: volg het bedradingschema in fig. A. Deze modellen zijn uitgerust met een elektronische tijdshakelaar, instelbaar van 1 tot 30 minuten.

To connect, please follow the wiring diagram in fig. "a". These models are fitted with an electronic timer, adjustable from approx. 1 minute up to 30 minutes.

Modelle mit Nachlaufrelais.

Diese Modelle sind mit einem elektronischen Nachlaufrelais ausgestattet, das gemäss zwischen 1 - 30 min. einstellbar ist.

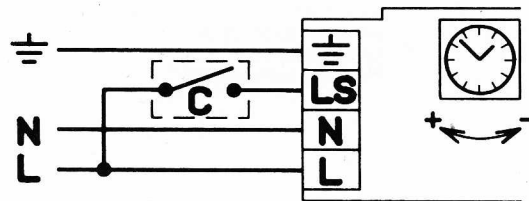
Bitte nehmen Sie den elektrischen Anschluss gemäss Schaltplan Abb. a vor.

För den elektriska inkopplingen skall kopplingschemat enligt fig. "a" användas. Dessa modeller är utrustade med en elektronisk timer, denna är justerbar mellan ca 1 minut och 30 minuter.

Modele z wyłącznikiem ezasowym.

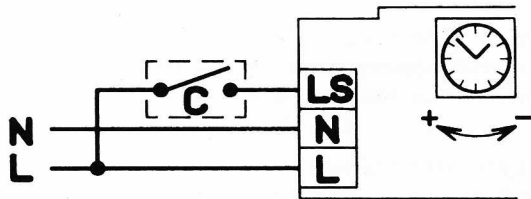
Podłącznikie prosimy wykonać zgodnie ze schematem na rys. "a". Modele są wyposażone w elektroniczny wyłącznik czasowy z regulowanym czasem pracy od ea. 1 min. do 30 min.

TD-800/200 T, TD-1000/250 T, TD-2000/315 T



a

TD-160/100 T, TD-250/100 T, TD-350/125 T TD-500/150 T, TD-500/160 T



a

N

NEUTRO
NEUTRE
COMUM
NEUTRAL
NULLEITER
NUL
NOLLA

L

FASE
PHASE
FAS

LS

FASE CONTROLADA
PHASE CONTROLLÉE
CONTROLLED PHASE
GESCHAKELDE FASE
TIDSREGLERAD FAS
GESCHALTETE PHASE

C

CONMUTADOR
SWITCH
COMMUTEUR
UMSCHALTER
COMUTADOR
SCHAKELAAR
OMKOPPLARE